

17 MÁRTA 2024. - Dlí maidir le hindeisitheacht agus marthanacht earraí a chur chun cinn (1)

CAIBIDIL I:

Forálacha tosaigh

Airteagal 1.

Rialaíonn an dlí seo ábhar dá dtagraítear in Airteagal 74 den Bhunreacht.

Airteagal 2.

Chun an Dlí seo a chur i bhfeidhm, tá feidhm ag na sainmhínithe seo a leanas:

- 1) scór indeisitheachta: scór arna ríomh i gcomhréir le hAirteagal 4 den Dlí seo lena ndéantar measúnú ar a indéanta atá sé earra a dhíchóimeáil agus a dheisiú
- 2) scór marthanachta: scór arna ríomh i gcomhréir le hAirteagal 5 den Dlí seo lena ndéantar measúnú ar a indéanta atá sé earra a dhíchóimeáil agus a dheisiú chomh maith lena stóinseacht agus lena iontaofacht;
- 3) caighdeán teicniúil: caighdeán a bhaineann le saintréithe teicniúla earra lenar féidir scór gach critéir a ríomh;
- 4) lámhleabhar cothabhála: doiciméad oideachais, atá ceaptha chun cothabháil an earra a mhíniú agus a éascú;
- 5) lámhleabhar a dheisiú: doiciméad oideachais, atá ceaptha chun deisiú an earra a mhíniú agus a éascú;
- 6) iontaofacht an mhaith: á chur in iúl gur dócha go gcomhlíonfaidh earra na feidhmeanna atá beartaithe aige thar thréimhse áirithe ama;
- 7) stóinseacht an dea-: ag cur in iúl neart agus frithsheasmhacht earra;
- 8) a chur ar an margadh: earra a chur ar fáil den chéad uair ar an margadh náisiúnta lena dháileadh nó lena úsáid, bíodh sin ar íocaíocht nó saor in aisce, gan beann ar an teicníc dhíolacháin a úsáidtear;
- 9) allmhaireoir: aon duine nádúrtha nó dlítheanach a chuireann earra ó Bhallstáit an Aontais Eorpaigh nó ó thríú tíortha ar an margadh náisiúnta;
- 10) monaróir: aon duine nádúrtha nó dlítheanach a mhonaraíonn earra nó a dhéanann earra a dhearadh nó a mhonarú agus a mhargaíonn é faoina ainm nó faoina thrádmharc;
- 11) "Díoltóir": aon duine nádúrtha nó dlítheanach a chuireann ar fáil ar an margadh, le linn gníomhaíocht tráchtála, trí threalamh a dhíol, lena n-áirítear go cianda, le tomhaltóirí;
- 12) "Ciandíol": Conradh a dhéantar go cianda idir díoltóir gairmiúil agus tomhaltóir, i gcomhthéacs córais díolacháin eagraithe, gan an gairmí agus an tomhaltóir a bheith i láthair go fisiciúil san am céanna, trí theicníc chianchumarsáide amháin nó níos mó a úsáid go heisiach go dtí go dtabharfar an conradh i gcrích;
- 13) dáileoír: aon ghairmí sa slabhra margaíochta nó sa slabhra soláthair seirbhíse nach ndéanann a ghníomhaíocht difear do shaintréithe sábháilteachta an táirge de réir bhrí Airteagal I.10. (9) Cód an Dlí Eacnamaíoch;
- 14) daoine atá freagrach as na táirgí seo a leanas a chur ar an margadh: monaróirí, allmhaireoirí, dáileoírí agus díoltóirí na n-earraí a chumhdaítear leis an scór indeisitheachta agus marthanachta;
- 15) earraí: earraí inláimhsithe sochorraithe i gcomhréir le hAirteagal I.1(6) den Chód um an Dlí Eacnamaíoch.

CAIBIDIL II

Forálacha ginearálta

Airteagal 3.

§ 1. Is é cuspóir an Dlí seo faisnéis iontaofa a sholáthar don oiread daoine den phobal agus is féidir maidir le hindeisitheacht, saolré agus roghanna deisiúcháin earraí d'fhonn tionchar comhshaoil na n-earraí sin a theorannú.

§ 2. Ní thagraíonn na hearraí a chumhdaítear leis an Dlí seo ach d'earraí a cuireadh ar an margadh den chéad uair. Eisiatar earraí athláimhe ó raon feidhme an Dlí seo.

CAIBIDIL III

Scór deisitheachta

Airteagal 4.

§ 1. Bunófar scór indeisitheachta le haghaidh na n-earraí dá dtagraítear in Airteagal 4(2), a ríomhfar ar bhonn na gcritéar seo a leanas:

1) scór as fiche a bhaineann le tréimhse infhaighteachta na doiciméadachta teicniúla, teoracha úsáide agus teoracha cothabhála do mhonaróirí, do dheisitheoirí agus do thomhaltóirí;

2) scór as fiche a bhaineann leis an bhféidearthacht an t-earra a dhíchóimeáil, amhail líon na gcéimeanna díchóimeála chun rochtain aonfhoirmeach a fháil ar pháirteanna spártha, chomh maith le saintréithe na n-uirlisí is gá agus na naisc idir na páirteanna spártha sin;

3) scór as fiche a bhaineann le tréimhsí infhaighteachta ar an margadh do pháirteanna spártha agus amanna seachadta do mhonaróirí, d'allmhaireoirí, do dháileoirí páirteanna spártha, do dheisitheoirí agus do thomhaltóirí;

4) scór as fiche a bhaineann leis an ngaol idir praghas díola páirteanna spártha ag an monaróir nó ag an allmhaireoir agus praghas an trealaimh a dhíolann an monaróir nó an t-allmhaireoir, arna ríomh i gcomhréir leis na nósanna imeachta a leagtar síos le Forathne Ríoga. Tagraíonn pragsanna don phraghas tráth a ríomhtar an scór;

5) scór as fiche a bhaineann le critéir a bhaineann go sonrach leis an gcatagóir earraí lena mbaineann.

Faightear an scór indeisitheachta trí na cúig scór a fhaightear a chur le chéile agus ansin an t-iomlán seo a roinnt ar 10 chun scór foriomlán a thabhairt ar scála ó 1 go 10.

§ 2. Leagfaidh an Rí síos le forathne arna plé i gComhairle na nAirí liosta na n-earraí a chumhdaítear leis an scór indeisitheachta agus, de réir chatagóir an earra, na caighdeáin theicniúla chun na scóir a chinneadh do gach ceann de na critéir thuas. Cinnfidh sé freisin an modh chun an scór foriomlán indeisitheachta a ríomh.

§ 3. Cinnfidh an Rí trí Fhorathne Ríoga modhanna cumarsáide an scór indeisitheachta chomh maith leis an bhformáid ina bhfuil sé le cur in iúl. Sainíonn sé freisin inrochtaineacht ar chaighdeáin theicniúla agus ríomh an scóir.

CAIBIDIL IV

Scór marthanachta

Airteagal 5.

§ 1. Cruthófar scór marthanachta, lena bhforlíonfar nó lena n-ionadófar an scór indeisitheachta dá dtagraítear in Airteagal 4 i gcás na n-earraí dá dtagraítear in Airteagal 5(2), arna ríomh ar bhonn na hiontaofachta agus na stóinseachta a bhaineann go sonrach le gach catagóir earraí.

§ 2. Leagfaidh an Rí síos le forathne a phléitear i gComhairle na nAirí liosta na n-earraí a chumhdaítear leis an scór marthanachta agus na caighdeáin theicniúla chun an scór a shuí agus an modh chun an scór a ríomh.

§ 3. Leagfaidh an Rí síos le Forathne Ríoga na modhanna chun an scór marthanachta a chur in iúl chomh maith leis an bhformáid ina gcuirfear in iúl é. Saineoidh sé freisin inrochtaineacht ar chaighdeáin theicniúla agus ríomh an scóir.

CAIBIDIL V

Próiseáil sonraí

Airteagal 6.

Is í an tSeirbhís Phoiblí Chónaidhme um Shláinte Phoiblí, Sábháilteacht an Bhiashlabhra agus an Chomhshaoil an t-aon seirbhís phoiblí atá inniúil agus freagrach as sonraí pearsanta a phróiseáil faoi chuimsiú Airteagail 7, 8, 9 agus 10 den Dlí seo. Is iad céadainmneacha agus sloinnte ionadaithe na gcuideachtaí nó na ndaoine nádúrtha na sonraí a phróiseáiltear chun gur féidir leis na hoifigigh dá dtagraítear in Airteagal 8(1) teagmháil a dhéanamh leo i gcomhthéacs na seiceálacha dá dtagraítear in Airteagal 8(2).

Is é cúig bliana an uastréimhse stórála le haghaidh sonraí pearsanta atá le próiseáil.

CAIBIDIL VI

Freagracht

Airteagal 7.

§ 1. Duine a chuireann, mar mhonaróir nó mar allmhaireoir, earraí dá dtagraítear in Airteagal 4(2) agus Airteagal 5(2) ar an margadh den chéad uair, ní mór dó a scór indeisitheachta nó marthanachta a ríomh agus é a chur in iúl do dhíoltóirí na n-earraí sin i gcomhréir le hAirteagal 4 agus 5.

§ 2. Déanfaidh díoltóirí agus dáileoirí na n-earraí dá dtagraítear in Airteagal 4(2) agus 5(2) den Dlí seo an scór indeisitheachta nó an scór marthanachta, arna gcur in iúl ag monaróirí nó allmhaireoirí, a chur in iúl don tomhaltóir.

Ní fhéadfar freagracht a chur orthu as cruinneas na faisnéise a chuirtear ar fáil dóibh i gcomhréir le hAirteagal 7(1). Ní bheidh siad faoi dhliteanas mura gcuirfean an fhaisnéis dá bhforáiltear in Airteagal 7(1) ar fáil dóibh.

CAIBIDIL VII

Maoirseacht agus pionóis

Airteagal 8.

§ 1. Gan dochar do fhreagrachtaí oifigigh póilíní coiriúla, déanfaidh baill foirne reachtúla nó conarthacha na Seirbhíse Poiblí Cónaidhme um Shláinte Phoiblí, Sábháilteacht an Bhiashlabhra agus an Chomhshaoil, arna gceapadh chun na críche seo ag an Rí, monatóireacht ar chomhlíonadh fhorálacha an Dlí seo agus a fhoraitheanta cur chun feidhme.

Glacfaidh na baill foirne ar conradh mionn os comhair an Aire atá i bhfeighil an Chomhshaoil nó a toscaire sula nglacfaidh siad lena gcuid dualgas.

§ 2. Cinnfidh an Rí na forálacha teicniúla a bhaineann le seiceálacha, go háirithe i gcomhthéacs cigireacht a dhéanamh ar earraí a dhíoltar ar líne, lena n-áirítear na socruithe nós imeachta le haghaidh fíneálacha riaracháin.

Airteagal 9.

§ 1. I gcás sárú arna dhéanamh ag duine de na daoine dá dtagraítear in Airteagal 7(2), cuirfidh na baill foirne reachtúla nó ar conradh arna n-ainmniú ag an Rí faoi Airteagal 8 an tuarascáil lena suitear an sárú chuig an oifigeach atá i gceannas ar Sheirbhís Dlí agus Dlíthíochta na Seirbhíse Poiblí Cónaidhme um Shláinte Phoiblí, um Shábháilteacht an Bhiashlabhra agus um an gComhshaoil.

Féadfaidh an t-oifigeach fíneáil riaracháin a mholadh don chiontóir, tar éis deis a thabhairt don duine lena mbaineann a acmhainn chosanta a chur i láthair.

Má tá togra déanta le haghaidh fíneáil riaracháin, seolfar cóip de na miontuairiscí chuig an ionchúisitheoir poiblí chun críocha faisnéise.

§ 2. I gcás sárú arna dhéanamh ag duine de na daoine dá dtagraítear in Airteagal 7(1), cuirfidh na baill foirne reachtúla nó ar conradh arna n-ainmniú ag an Rí faoi Airteagal 8 an tuarascáil lena suitear an sárú chuig an ionchúisitheoir poiblí agus cóip den tuarascáil sin chuig an oifigeach atá i gceannas ar Sheirbhís Dlí agus Dlíthíochta na Seirbhíse Poiblí Cónaidhme um Shláinte Phoiblí,

um Shábháilteacht an Bhiashlabhra agus um an gComhshaol.

Cinnfidh an t-ionchúisitheoir poiblí cibé acu a dhéanfaidh nó nach ndéanfaidh sé nó sí agra go coiriúil. Ní chuirtear fíneáil riaracháin san áireamh in imeachtaí coiriúla, fiú má dhúnann éigiontú iad.

Tá trí mhí ag an ionchúisitheoir poiblí ón lá a fhaightear an tuarascáil chun a gcinneadh a chur in iúl don oifigeach atá i gceannas ar Sheirbhís Dlí agus Dlíthíochta na Seirbhíse Poiblí Cónaidhme um Shláinte Phoiblí, Sábháilteacht an Bhiashlabhra agus an Chomhshaoil.

Airteagal 10.

§ 1. Is sárú é mainneachtain na hoibleagáidí a leagtar síos in Airteagal 7 a chomhlíonadh agus mainneachtain na caighdeáin theicniúla agus na rialacha cur chun feidhme a leagtar síos sna foraitheanta a glacadh de bhun Airteagal 4(2) agus (3), agus Airteagal 5(2) agus (3), agus beidh sé inphionóis le fíneáil riaracháin idir EUR 100 agus EUR 15 000.

§ 2. Na formhuirir dá dtagraítear in Airteagal 1, mír 1, de Dhlí an 5 Márta 1952 maidir le formhuirir ar fhíneálacha coiriúla, beidh feidhm acu freisin maidir leis na fíneálacha riaracháin dá dtagraítear i mír 1 den Airteagal seo.

§ 3. Is í Seirbhís Dlí na Seirbhíse Cónaidhme Poiblí um Shláinte Phoiblí, um Shábháilteacht an Bhiashlabhra agus um an gComhshaol atá freagrach as fíneálacha riaracháin a bhainistiú agus a eisiúint.

§ 4. Déanfar fíneálacha riaracháin a bhaileofar tar éis na dtuarascálacha arna dtarraingt suas ag na ranna dá dtagraítear in Airteagal 8(1) a íoc leis an gCiste Buiséid le haghaidh Amhábhair agus Earraí.

CAIBIDIL VIII

Ardán comhairliúcháin agus eolais na Beilge

Airteagal 11.

§ 1. Cruthófar ardán comhairliúcháin agus eolais de chuid na Beilge chun malartú eolais agus scaipeadh faisnéise chun earraí a dheisiú agus chun síneadh a chur lena saolré a chur chun cinn.

§ 2. Beidh an t-ardán comhdhéanta ar a laghad de mhonaróirí, allmhaireoirí, dáileoirí, díoltóirí agus deisitheoirí earraí, lárionaid eolais, eagraíochtaí tomhaltóirí, eagraíochtaí fostóirí, eagraíochtaí oibrithe, eagraíochtaí comhshaoil agus údaráis chónaidhme. Iarrtar ar údaráis réigiúnacha páirt a ghlacadh san ardán.

§ 3. Cinnfidh an Rí an chaoi a n-oibríonn an t-ardán.

CAIBIDIL IX

Forálacha críochnaitheacha

Airteagal 12.

Gach 6 mhí ó dháta theacht i bhfeidhm na Foraithe Ríoga lena gcinntear na hearraí a chumhdaítear leis an scór indeisitheachta nó marthanachta, cuirfidh an t-ardán dá dtagraítear in Airteagal 11 tuarascáil faoi bhráid na nAirí nó na Státrúnaithe atá freagrach as an gcomhshaol, as an ngeilleagar agus as cosaint tomhaltóirí maidir le forbairt caighdeán teicniúil, modhanna ríofa agus pictéagram atá sna foraitheanta arna nglacadh de bhun an Dlí seo agus maidir le haon leasú is gá.

Airteagal 13.

Ar bhonn ráithiúil, déanfar measúnú ar an obair leanúnach ar cheanglais faisnéise maidir le hindeisitheacht earraí, chomh maith lena n-iontaofacht agus lena stóinseacht, ar leibhéal na mBallstát eile agus ar leibhéal an Aontais ina iomláine.

Ainmneoidh an Rí an duine nó an roinn a bheidh freagrach as an measúnú sin agus leagfaidh sé síos na socruithe ina leith.

Airteagal 14.

§ 1. Tiocfaidh an Rialachán seo i bhfeidhm dhá mhí dhéag tar éis dháta a fhoilsithe in Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh. *Moniteur belge* (*Blúire Moniteur*), gan dochar do mhír 2 ná do mhír 3.

§ 2. Maidir leis an allmhaireoir dá dtagraítear in Airteagal 2(9) agus an monaróir dá dtagraítear in Airteagal 2(10), tiocfaidh na forálacha a bhaineann leis an gcóras seiceálacha agus pionós i gCaibidil VII i bhfeidhm:

1) 24 mí tar éis an dáta foilsithe san Iris Oifigiúil *Moniteur belge*, i gcás daoine nádúrtha, fiontair bheaga mar a shainmhínítear in Airteagal 1:24 agus micrifhiontair mar a shainmhínítear in Airteagal 1:25 de Chód na gCuideachtaí agus na gComhlachas;

2) 18 mí tar éis an dáta foilsithe sa *Moniteur belge*, do chuideachtaí eile.

§ 3. Maidir leis an díoltóir dá dtagraítear in Airteagal 2(11) agus an dáileoir dá dtagraítear in Airteagal 2(13), tiocfaidh na forálacha maidir leis an gcóras seiceálacha agus pionós i gCaibidil VII i bhfeidhm 30 mí tar éis dháta a fhoilsithe in *Moniteur belge* (*Blúire Moniteur*).

ARNA GHLACADH AG TEACH NA NIONADAITHE,

An Bhruiséil, 8 Feabhra 2024

Cainteoir Theach na nIonadaithe,

Cláraitheoir Theach na nIonadaithe,

FÓGRAÍMID AN GNÍOMH SEO, ORDAÍMID GO MBEIDH SÉALA AN STÁIT AIR AGUS GO BHFOILSEOIDH AN *MONITEUR BELGÉE*.

EISITHE

DE RÉIR AN RÍ:

An tAire don Gheilleagar,

An tAire Dlí agus Cirt agus na Mara Thuaidh,

An tAire Comhshaoil,

An Státrúnaí um Chosaint Tomhaltóirí,

Séala an Stáit:

An tAire Dlí agus Cirt,

Nóta

(1) Teach na nIonadaithe

(www.lachambre.be)

Doiciméid: 55-3766(2023-2024)

Tuarascáil iomlán: 8 Feabhra 2024